



To Go

# TAKE OUT CAKES

ホテル特製ケーキをご自宅で  
Hotel's special cake at home.



**For you ～あなたに贈る想い～**  
For you  
～ Thoughts for you ～

一般価格 Price ￥980 ホテル会員価格 ￥882  
JR Hotel Member Price

世界大会に挑むパティシエ・藤野にエールを込めて、チーフパティシエ・市原がプラリネとチョコの技を結集。多くの方にこの特別な味わいを楽しんでいただきたい渾身のケーキです。

To cheer on pastry chef Fujino as he competes in the world championships, chief pastry chef Ichihara brings together his praline and chocolate skills. This is a cake that we have put our heart and soul into, and we hope that many people will enjoy its special flavor.



第14回クインビーガーデン メープルスイーツコンテスト 最優秀賞作品アレンジ  
The 14th Queen Bee Garden Maple Sweets Contest Grand Prize Winner Arrangement

**楓のスペクタクル**  
～メープルが奏でる柑橘のハーモニー～  
Maple Spectacle  
～ Perfect Harmony Between Citrus and Maple ～

一般価格 Price ￥930 ホテル会員価格 ￥837  
JR Hotel Member Price

キャラメルを使用したムースとクリームに柑橘の酸味を合わせ、メープルのコクを活かしました。塩味を利かせたシュトロイゼルの食感が絶妙なハーモニーを奏でます。

This caramel mousse and cream is combined with the acidity of citrus fruits to bring out the richness of maple. The salty texture of the streusel creates an exquisite harmony.



**Luna (ルナ) ～新たなる出会いに～**  
Luna ～ To a new encounter ～

一般価格 Price ￥950 ホテル会員価格 ￥855  
JR Hotel Member Price

スーパーフードの1つで「奇跡の実」とも呼ばれるシーバックソーンを、トロピカルフルーツのムースやふわっと軽いビスキュイ生地と合わせました。みずみずしく甘酸っぱい香りが広がります。

Sea buckthorn, a superfood also known as the "miracle fruit," is combined with tropical fruit mousse and light, fluffy biscuit dough. A fresh, sweet and sour aroma spreads throughout the air.



**濃厚モンブラン～新たな至福～**  
Supreme Mont-Blanc

一般価格 Price ￥900 ホテル会員価格 ￥810  
JR Hotel Member Price

3種のマロンクリームと軽やかな生クリームを合わせた濃厚な味わい。ムースや生地にも栗を使用した贅沢な一品です。

A rich flavor made from three types of chestnut cream and light fresh cream. This is a luxurious dish that uses chestnuts in both the mousse and dough.

## Queen

(クイーン)

Queen

一般価格 Price ￥950 ホテル会員価格 ￥855  
JR Hotel Member Price

滑らかなミルクチョコレート、オレンジの苦みを活かしたジュレやクリームを、アールグレイの香りが優しく包み込みます。いくつもの層が織りなす味をお楽しみください。

Smooth milk chocolate, jelly and cream made with bitter orange are gently enveloped in the aroma of Earl Grey. Enjoy the many layers of flavor.

大阪府洋菓子コンテスト 優良賞作品  
Excellence Award Winner of Osaka Sweets Contests



## 苺のプレミアムショートケーキ

Premium Strawberry  
Sponge Cake

一般価格 Price ￥1,250

ホテル会員価格 ￥1,125  
JR Hotel Member Price

カステラのようなふんわり柔らかいスポンジに、ミルキーで濃厚な味わいの生クリームで仕上げた人気のプレミアムショートケーキ。

This popular premium spongecake is made with a soft and fluffy sponge cake like sponge cake and milky, richly flavored whipped cream.

